



# INVID EINLADUNG



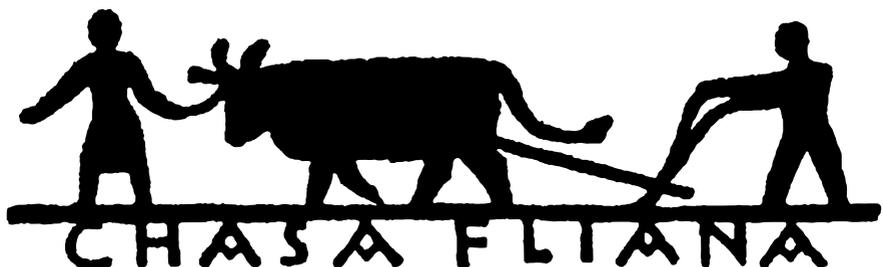
a cuors e referats  
*an Kurse und Vorträge*



Cuors generals / *allgemeine Kurse* 24.10.2023 – 12.12.2023

mincha mardi / *jeden Dienstag* 9:15 - 16:30h

Annunzchar fin / *Anmeldung bis* 08.09.2023



## Cuors e referats / Kurse und Vorträge Chasa Fliana

Stimadas damas, stimats signuors

cun plaschair as preschantain il program dals cuors illa Chasa Fliana.

Per annunzchar far adöver dalla cartulina agiunta. Suot remarchas indichar p.pl. ün cuors da reserva. Ils cuors vegnan partits aint tenor l'entrada da l'annunzcha. Cuors cun massa pacs partizipants (damain da 7) ston gnir sdit giò.

Il predsch pauschal pels cuors importa CHF 220.-. Pel bigliet es minchün sves respunsabel. Pro distanzas plü lungas surpiglia nossa società üna part dals cuosts. Per commembers da la società es la schoppa da giantar gratuita.

Il program detaglià cul quint correspundent vain tramiss a minchün. P.pl. pajar infra 30 dis.

Nus ans allegrain da numerusas annunzchas.

il comité

*Geschätzte Damen und Herren*

*mit Freude präsentieren wir Ihnen das Programm der Kurse in der Chasa Fliana.*

*Wir bitten Interessierte, sich mit der beigelegten Karte anzumelden. Vergessen sie nicht, einen Reservekurs anzugeben. Die Kurse werden nach Eingang eingeteilt. Kurse mit zuwenig Teilnehmern (weniger als 7) können nicht durchgeführt werden.*

*Der Kurspreis beträgt pauschal CHF 220.- Für die Fahrkarten ist jeder selbst verantwortlich. Bei längerem Anfahrtsweg übernimmt der Verein einen Teil der Fahrkosten. Für Vereinsmitglieder ist die Suppe am Mittag kostenlos.*

*Das detaillierte Programm mit der entsprechenden Rechnung wird jedem zugestellt, bitte innert 30 Tagen bezahlen.*

*Wir freuen uns auf zahlreiche Anmeldungen.*

das Comité



Infuormaziuns plü detagliadas dals differents cuors.  
*Detaillierte Informationen zu den verschiedenen Kursen.*

<https://chasafliana.ch/kurse-vortrage/>

## Survista cuors / Kursübersicht

Cuors generals in gruppas / *allgemeine Kurse in Gruppen*  
Lavin 13:30h

- 1. Lavurs a man da tuot gener (spaits, crötsch, recham liber)**  
cun Claudia Schlumpf, Zuoz.
- 2. Fieutrar chasinas ed anguels**  
no imprendain a fieutrar bletsch  
cun Cornelia Balz, Samedan.
- 3. Cusir cun la maschina per minchün, differents ogets, regals e decoraziuns pel minchadi cun rests da stoffa**  
cun Nesa Hugentobler, Sent.
- 4. Atelier dad aquarel**  
cun Ursina Ganzoni, Sent.
- 5. Tagls daforsch per minchün**  
cun Dora Erny, Sent.
- 6. Co fetscha adöver dal handy?**  
Per persunas chi lessan gnir plü sgüras  
cun douvrar il handy sco assistent/agüd  
i'l minchadi cun Duri Denoth, Sent.
- 7. Cuors creativ, decoraziuns cun fluors da stoffa, 2x cun Bettina Adank, Sgrafiti 1x cun Josin Neuhäusler, Cransins cun fluors sechas, crans d'Advent e decoraziuns cun crappa, 4x cun Bigi Kohl, Ramosch.**
- 8. Gimnastica, per restar corporalmaing e mentalmaing fit**  
cun Anny Unternährer, Scuol.
- 9. Giovar a schach per minchün**  
cun Andri Luzi, Cinuos-chel.
- 10. Giovar a tschinquina per minchün**  
cun Silvia Steiner, Zernez.
- 1. Handarbeiten aller Art, (Stricken, häkeln, Kreuzstich und freie Stickarten)**  
mit Claudia Schlumpf, Zuoz.
- 2. Filzen von Häusern und Engeln,**  
Wir lernen das Nassfilzen mit Cornelia Balz, Samedan.
- 3. Nähen mit der Maschine von verschiedenen Gegenständen aus Stoffresten für Dekorationen und Geschenke** mit Nesa Hugentobler, Sent.
- 4. Aquarellatelier**  
mit Ursina Ganzoni, Sent.
- 5. Scherenschnitte für Jedermann-Frau** mit Dora Erny, Sent.
- 6. Wie benütze ich mein Handy als Alltagsbegleiter?**  
mit Duri Denoth, Sent.
- 7. Kreativkurs: Dekorationen mit Stoffblumen, 2x mit Bettina Adank, Sgraffito, 1x mit Josin Neuhäusler, Trockenblumen- und Adventskränze Dekorationen mit Steinen**  
4x mit Bigi Kohl, Ramosch.
- 8. Gymnastik, um körperlich und mental fit zu bleiben**  
mit Anny Unternährer, Scuol.
- 9. Schachspiel für Jedermann-Frau**  
mit Andri Luzi, Cinuos-chel.
- 10. Tschinquinaspiel für Jedermann-Frau** mit Silvia Steiner, Zernez.

### Persuna da contact / Kontaktperson

Berta Marugg  
Bagnera 179  
7550 Scuol

tel: 078 631 55 98  
e-mail: bertamarugg@gmail.com  
www.chasafliana.ch

## Referats / Vorträge

Sala polivalenta Lavin 9:15h / Mehrzweckhalle Lavin 9:15h



24.10.2023

„Strategias da surviver da bes-chas e plantas“ referat dad Anna Mathis, Scuol (rumantsch)  
L'inviern es fraid e lung e pavel daja pac. Co survivan las bes-chas l'inviern sainza pudair trar aint üna giacca da dauna, sainza pudair far fö in pigna e sainza pudair ir in butia a cumprar alich bun da magliar? E co fan quai las plantas, chi ston eir amo star adüna al listess lö? No scuvrin insemel ün pèr da quists miraculs.



31.10.2023

„L' Engiadina Bassa avant 200 ons“ referat da Paul Eugen Grimm, Ftan (rumantsch)  
Evenimaints, personalitads e descripziuns da viadi (p.ex. l'on da fomina, la fabrica da las vias, l' incendi da Sent, la fundaziun da la scoula a Scuol, la vendita dal chastè da Tarasp, Karl Völker a S-charl, Rosius à Porta ad Yverdon, Karl Kasthofer a Tarasp, Heinrich Keller a S-charl, Andreas Rudolf Planta a Ftan) cun blers citats originals ed illustraziuns.



07.11.2023

„Ausflug in die Dramatherapie“ Referat von Imke Marggraf, Scuol, (deutsch).  
Wer auf einem Berg steht, kann frei rundum blicken. Wer vor einem Problem steht, kann das meist nicht, ist wie blockiert. Auf Berge zu steigen, kann neue Ideen bringen um Probleme zu lösen. Manchmal aber reicht das nicht, um (innerlich) weiterzukommen und frei zu werden. Hier setzt die Drama- und Theatertherapie an. Probier es einfach aus!



14.11.2023

„Cun metals cunter bacterias“ referat da Angelo Frei, Berna (rumantsch)  
Antibiotics sun stats üna dallas grondas scuvertas dal 20avel tschientiner. Intant las bacterias han svilupà resistenza cunter bod tuot ils medicamaints e'l svilup da novs antibiotics es stat abandunà dalla majoranza da l'industria. Per chattar nuovs möds per cumbatter bacterias resistentas mia gruppa da retschercha explora molecüls cun metals. Quists molecüls han qualitads antibioticas chi'ns impromettan bler pel futur.



21.11.2023

„Las cruschs cristianas conquistan las muntognas“ referat da Jon Mathieu (rumantsch bernais). Eu sun istoriker e n'ha fat retscherchas sur l'attracziun religiosa da las muntognas. Aint il cristianissem as poja dovrar las cruschs sco indizis. Daspö ils ons 1800 conquistan quellas eir la pizza da las Alps. Al prüm be pacas e lura adüna daplü. Che quinta quist svilup sur da la cretta, la relaziun cun la natüra e las discussiuns confessiunalas?



28.11.2023

„Experienzas ed impreschiuns da 30 ons da lavur in pajais in svilup“ referat dad Andri Bisaz, Lavin, (rumantsch). Preschantaziun ed explicaziun da tschertas definiziuns e cifras a regard da la Cooperaziun Svizra per il Svilup. Descripziun dad exaimpels concrets d'agüd al svilup illa regiun dal Sahel in Africa e da l'importanza da la cultura locala per il proceder da realisaziun e per il success da progets da svilup.



05.12.2023

„La crappa da l'Engiadina Bassa – cun gust!“ referat dad Anna Rauch, Sent (rumantsch). La fanestra tectonica da l'Engiadina Bassa decleraina a man d'üna tuortuna: plüs biscuits vegnan stumplats ün sur tschel aint ed «erodats». Uschè as fuorma üna fanestra. Grazcha a quista analogia pudaina incleger la gronda diversità e l'istorgia da la crappa da la regiun – da las Dolomitas da l'Engiadina Bassa fin pro'l crap verd dal Piz Mundin.



12.12.2023

Prelecziun da Gianna Duschletta, chant d'Advent cun Christa Pinggera ed exposiziun da las lavurs dals cuors. Davo gianar, café, dessert e star da cumpagnia in Chasa Flia-na. **Lesung von Gianna Duschletta, Singen mit Christa Pinggera und Ausstellung der Kursarbeiten.** Anschliessend Mittagessen, Kaffee, Dessert und gemütliches Zusammensein in der Chasa Fliana.

Entrada / Eintritt CHF 10.- (partecipantas e partecipants als cuors, gratuit / Kursteilnehmende, gratis)  
Cordialmaing invida il comitè d'organisaziun / Das Organisationskomitee lädt herzlich ein.